

Tämä asiakirja on ainoastaan dokumentoinnin apuväline eikä sillä ole oikeudellista vaikutusta. Unionin toimielimet eivät vastaa sen sisällöstä. Säädösten todistusvoimaiset versiot on johdanto-osineen julkaistu Euroopan unionin virallisessa lehdessä ja ne ovat saatavana EUR-Lexissä. Näihin virallisiin teksteihin pääsee suoraan tästä asiakirjasta siihen upotettujen linkkien kautta.

► **B****NEUVOSTON ASETUS (EY) N:o 1936/2001,**

annettu 27 päivänä syyskuuta 2001,

eräiden laajasti vaeltavien kalakantojen pyyntiin sovellettavien valvontatoimenpiteiden vahvistamisesta

(EYVL L 263, 3.10.2001, s. 1)

sellaisena kuin se on muutettuna seuraavilla:

		virallinen lehti		
		N:o	sivu	päivämäärä
► <u>M1</u>	Neuvoston asetus (EY) N:o 869/2004, annettu 26 päivänä huhtikuuta 2004	L 162	8	30.4.2004
► <u>M2</u>	Neuvoston asetus (EY) N:o 1005/2008, annettu 29 päivänä syyskuuta 2008	L 286	1	29.10.2008
► <u>M3</u>	Neuvoston asetus (EY) N:o 302/2009, annettu 6 päivänä huhtikuuta 2009	L 96	1	15.4.2009
► <u>M4</u>	Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2017/2107, annettu 15 päivänä marraskuuta 2017	L 315	1	30.11.2017



NEUVOSTON ASETUS (EY) N:o 1936/2001,
annettu 27 päivänä syyskuuta 2001,
eräiden laajasti vaeltavien kalakantojen pyyntiin sovellettavien
valvontatoimenpiteiden vahvistamisesta

1 artikla

Tarkoitus

Tässä asetuksessa säädetään valvonta- ja tarkastustoimenpiteistä, joita sovelletaan jäsenvaltioiden lipun alla purjehtivien ja yhteisössä rekisteröityjen alusten, jäljempänä 'yhteisön kalastusalukset', harjoittamaan eräiden tämän asetuksen liitteessä I lueteltujen laajasti vaeltavien kalakantojen pyyntiin jollakin 2 artiklassa mainitulla alueella.

2 artikla

Alueet

Tässä asetuksessa sovelletaan seuraavia merialueiden määritelmiä:

a) Alue 1

Atlantin valtameren ja sitä ympäröivien merialueiden vedet, jotka kuuluvat ICCAT-yleissopimuksen 1 artiklassa määriteltyyn yleissopimusalueeseen.

b) Alue 2

Intian valtameren vedet, jotka kuuluvat IOTC:n perustamista koskevan sopimuksen 2 artiklassa määriteltyyn toimivalta-alueeseen.

c) Alue 3

Itäisen Tyynenmeren vedet, jotka kuuluvat kansainvälistä delfiinien suojeleohjelmaa koskevan sopimuksen III artiklassa määriteltyyn alueeseen.

3 artikla

Määritelmät

Tässä asetuksessa tarkoitetaan:

- a) 'pysäyttämällä' yhden tai useamman valtuutetun tarkastajan tuloa jonkin kalastusjärjestön toimivaltaan kuuluvalla alueella kalastusalukselle tarkastuksen tekemistä varten;
- b) 'jälleenlaivauksella' laajasti vaeltavien kalojen ja/tai niistä saatujen tuotteiden purkamista kalastusaluksesta toiseen joko merellä tai satamassa, niiden määrästä riippumatta ja siten, ettei satamavaltio ole kirjannut tuotteita aluksesta puretuiksi;
- c) 'aluksesta purkamisella' laajasti vaeltavien kalojen ja/tai niistä saatujen tuotteiden purkamista kalastusaluksesta satamaan tai maihin niiden määrästä riippumatta;

▼B

- d) 'rikkomuksella' kalastusaluksen oletettuja toimia tai laiminlyöntejä, jotka on mainittu tarkastuskertomuksessa ja joiden johdosta on syytä vakavasti epäillä aluksen rikkoneen tämän asetuksen tai jonkin muun sellaisen asetuksen säännöksiä, jolla alueellisen järjestön jotain 2 artiklassa tarkoitettua aluetta varten antama suositus saatetaan osaksi yhteisön lainsäädäntöä;
- e) 'muun kuin sopimuspuolen aluksella' alusta, jonka on havaittu ja tunnistettu harjoittavan kalastustoimintaa jollakin 2 artiklassa tarkoitettulla alueella ja joka purjehtii sellaisen valtion lipun alla, joka ei ole asianomaisen alueellisen järjestön sopimuspuoli;
- f) 'kansallisuudettomalla aluksella' alusta, jonka osalta on perusteltu syy epäillä sen olevan kansallisuudeton;

▼M1

- g) 'lihottamisella' yksilöiden kasvattamista altaissa niiden painon tai rasvapitoisuuden lisäämiseksi niiden kaupan pitämistä varten;
- h) 'altaaseen panemisella' luonnonvaraisten, mitä hyvänsä kokoa olevien yksilöiden asettamista suljettuihin rakenteisiin (altaisiin) lihottamista varten;
- i) 'lihotuslaitoksella' yritystä, joka harjoittaa altaisiin pantujen luonnonvaraisten yksilöiden kasvatusta niiden lihottamiseksi;
- j) 'kuljetusaluksella' alusta, joka ottaa vastaan luonnonvaraisia yksilöitä ja kuljettaa ne elävinä lihotuslaitoksiin.

▼B

I LUKU

ALUEELLA 1 SOVELLETTAVAT VALVONTA- JA TARKASTUSTOIMENPITEET

1 jakso

Valvontatoimenpiteet**▼M4****▼M1***4 a artikla***Tonnikalan lihotustoimiin osallistuvien alusten toiminta**

1. Kunkin sellaisen yhteisön kalastusaluksen päällikön, joka toteuttaa lihotettaviksi tarkoitettujen tonnikalojen siirtotoimia kuljetusalukselle, on kirjattava kalastuspäiväkirjaan seuraavat tiedot:

- siirrettyjen tonnikalojen määrä ja kappalemäärä,
- pyyntialue,
- tonnikalojen siirron päivämäärä ja sijainti,
- kuljetusaluksen nimi, lippuvaltio, rekisterinumero ja kansainvälinen radiokutsutunnus,
- siirretyt tonnikalamäärät vastaanottavan yhden tai useamman lihotuslaitoksen nimi.

▼ M1

2. Kunkin sellaisen kuljetusaluksen päällikön, johon on siirretty tonnikalaa, on kirjattava:

- a) kustakin kalastusaluksesta siirrettyjen tonnikalojen määrä ja kappalemäärä;
- b) sen kalastusaluksen nimi, joka on pyytänyt a alakohdassa tarkoitetut määrät, sekä sen lippuvaltio, rekisterinumero ja kansainvälinen radiokutsutunnus;
- c) tonnikalojen siirron päivämäärä ja sijainti;
- d) siirretyt tonnikalamäärät vastaanottavan yhden tai useamman lihotuksesta vastaavan laitoksen nimi.

3. Päälliköllä ei ole 2 kohdassa tarkoitettua velvollisuutta, jos kirjaaminen korvataan asetuksen (ETY) N:o 2847/93 11 artiklassa säädetyn jälleenlaivausilmoituksen jäljennöksellä tai asetuksen (ETY) N:o 2847/93 13 artiklassa tarkoitetun T 2 M -asiakirjan jäljennöksellä, jossa ilmoitetaan tämän artiklan 2 kohdan c alakohdassa tarkoitetut tiedot.

4. Jäsenvaltioiden on huolehdittava, että niiden toimivaltaiset viranomaiset kirjaavat kaikki niiden lipun alla purjehtivien alusten altaaseen panemat tonnikalamäärät. Jäsenvaltioiden on toimitettava komissiolle niiden lipun alla purjehtivien alusten pyytämiä ja altaaseen panemia tonnikalamääriä koskevat tiedot 5 artiklan mukaisesti (tehtävä I sellaisena kuin ICCAT on sen määritellyt).

Jos on kysymys pyydettyjen ja lihotettaviksi tarkoitettujen tonnikalojen viennistä ja tuonnista, jäsenvaltioiden on toimitettava komissiolle niiden tonnikalaa, miekkakalaa ja isosilmätonnikalaa koskevan yhteisön tilastointijärjestelmän perustamisesta 8 päivänä huhtikuuta 2003 annetussa neuvoston asetuksessa (EY) N:o 1984/2003 ⁽¹⁾ tarkoitettujen tilastollisten asiakirjojen numerot ja päivämäärät, jotka ne ovat vahvistaneet, ja mainittava määränpääksi ilmoitettu kolmas maa.

▼ M3

▼ M1*4 b artikla***Tonnikalan lihotuslaitosten toiminta**

1. Jäsenvaltioiden on toteutettava tarvittavat toimenpiteet varmistaakseen, että niiden lainkäyttövaltaan kuuluvat tonnikalan lihotuslaitokset toimittavat niiden toimivaltaisille viranomaisille 72 tunnin kuluessa kustakin kalastusaluksen tai kuljetusaluksen suorittamasta altaaseen panemisesta I a liitteessä tarkoitetun altaaseenpanoilmoituksen. Jäsenvaltioiden hyväksymät lihotuslaitokset ovat vastuussa tämän artiklan mukaiset tarvittavat tiedot sisältävän altaaseenpanoilmoituksen toimittamisesta.

2. Jäsenvaltioiden on toteutettava tarvittavat toimenpiteet varmistaakseen, että 1 kohdassa tarkoitetut lihotuslaitokset toimittavat niille vuosittain viimeistään heinäkuun 1 päivänä lihotetun tonnikalan kaupan pitämistä koskevan ilmoituksen.

⁽¹⁾ EUVL L 295, 13.11.2003, s. 1.

▼ **M1**

3. Edellä 2 kohdassa tarkoitettujen lihotettujen tonnikalan kaupan pitämistä koskevan ilmoituksen on sisällettävä seuraavat tiedot:

- laitoksen nimi,
- laitoksen osoite,
- laitoksen omistaja,
- edeltävän vuoden aikana kaupan pidetyt tonnikalamäärät (tonneina),
- kaupan pidettyjen tonnikalamäärien määränpää (ostajan nimi, maa, myyntipäivä),
- asetuksessa (EY) N:o 1984/2003 tarkoitettujen tilastollisten asiakirjojen numerot ja vahvistamispäivät, jos on kysymys viennistä ja tuonnista,
- kaupan pidettyjen määrien lihotuksen kesto (kuukausina) mahdollisuuksien mukaan,
- kaupan pidetyn kalan keskikoko.

4. Jäsenvaltioiden on toimitettava 1 ja 3 kohdassa tarkoitettujen tietojen perusteella komissiolle sähköisessä muodossa viimeistään kunkin vuoden elokuun 1 päivänä:

- edellisen vuoden aikana altaaseen pannut tonnikalamäärät,
- edellisen vuoden aikana kaupan pidetyt tonnikalamäärät.

*4 c artikla***Tonnikalan lihotuslaitosten rekisteri**

1. Kunkin jäsenvaltion on toimitettava komissiolle sähköisessä muodossa ennen 30 päivää huhtikuuta 2004 luettelo sen lainkäyttövaltaan kuuluvista lihotuslaitoksista, joille se antaa luvan toteuttaa yleissopimusalueella pyydetyn tonnikalan lihotustoimintaa.

2. Edellä 1 kohdassa tarkoitettussa luettelossa on oltava seuraavat tiedot:

- laitoksen nimi ja kansallinen rekisterinumero,
- laitoksen sijainti,
- laitoksen kapasiteetti (tonneina).

3. Komissio toimittaa tiedot ICCATin toimeenpanevalle sihteeristölle ennen 31 päivää elokuuta 2004, jotta kyseiset lihotuslaitokset voidaan merkitä ICCATin pitämään rekisteriin ICCAT-yleissopimusalueella pyydetyn tonnikalan lihottamiseen luvan saaneista laitoksista.

4. Komissiolle on ilmoitettava kaikki 1 kohdassa tarkoitettuun luetteloon tehtävät muutokset, jotta ne voidaan toimittaa ICCATin toimeenpanevalle sihteeristölle samaa menettelyä noudattaen vähintään 10 työpäivää ennen päivää, jona laitokset aloittavat tonnikalan lihottamistoiminnan ICCAT-yleissopimusalueella.

▼ M1

5. Sellaiset jäsenvaltion lainkäyttövaltaan kuuluvat lihotuslaitokset, joita ei ole merkitty 1 kohdassa tarkoitettuun luetteloon, eivät saa harjoittaa ICCAT-yleissopimusalueella pyydetyn tonnikalan lihotustoimintaa.

▼ M4▼ M2▼ M4▼ B

2 jakso

Satamissa suoritettavat tarkastusmenettelyt

▼ M4▼ B

3 jakso

**Kansallisuudettomat ja muut kuin
sopimuspuolten alukset**

▼ M4▼ M2▼ M1

II LUKU

**ALUEELLA 2 SOVELLETTAVAT VALVONTA- JA
TARKASTUSTOIMENPITEET**

1 jakso

Valvontatoimenpiteet

20 artikla

Yleiset periaatteet

Kunkin jäsenvaltion on toteutettava tarvittavat toimenpiteet, jotta sen lipun alla purjehtivat alukset noudattavat alueella sovellettavia toimenpiteitä.

20 a artikla

Rekisteri aluksista, joilla on lupa kalastaa IOTC:n alueella

Edellä 8 a artiklaa sovelletaan tarvittavin muutoksin.

20 b artikla

Jälleenlaivaustoimet

Asetuksen 8 c artiklan säännöksiä sovelletaan tarvittavin muutoksin.

▼ M1*20 c artikla***Pyydysten merkitseminen**

1. Yhteisön alusten, joilla on lupa kalastaa alueella, käyttämät pyydykset on merkittävä seuraavasti: verkoissa, siimoissa ja muissa meressä olevissa pyydyksissä on oltava päivällä lippu- tai tutkaheijastinpoijuja ja öisin valopojuja, joiden avulla pyydysten sijainti ja suuruus voidaan arvioida.
2. Merkkipoijut ja muut niiden kaltaiset kelluvat välineet, joiden tarkoituksena on ilmaista kiinteiden pyydysten sijainti, on merkittävä selkeästi kaikkina aikoina sen aluksen kirjaimin ja/tai numeroin, jolle pyydykset kuuluvat.
3. Kalojen yhteenkokoamiseen käytettävien välineiden on oltava selkeästi ja pysyvästi merkittyjä sen aluksen kirjaimin ja/tai numeroin, jolle pyydykset kuuluvat.

*20 d artikla***Tilastotietojen ilmoittaminen tieteellisiä tarkoituksia varten**

1. Jäsenvaltioiden on toimitettava IOTC:n sihteeristölle sähköisesti liitteessä V tarkoitettujen, tilastotietojen luovuttamista koskevien menettelyjen mukaisesti ja siten, että komissiolla on sähköinen pääsy näihin tietoihin, tilastotiedot seuraavista seikoista:
 - a) edellä 1 artiklassa tarkoitettujen lajien saaliit ja pyyntiponnistus edellisenä vuonna;
 - b) edellä 1 artiklassa tarkoitettujen lajien koot edellisenä vuonna;
 - c) tonnikalojen pyynti kelluvien esineiden avulla, myös kalojen yhteenkokoamisessa käytetyt välineet.
2. Jäsenvaltioiden on luotava 1 kohdassa säädetyt tilastotiedot sisältävä tietokanta, johon komissiolla on sähköinen pääsy.

2 j a k s o

Satamissa suoritettavat tarkastusmenettelyt*20 e artikla*

Edellä 10, 12, 13, 14 ja 15 artiklaa sovelletaan tarvittavin muutoksin.

3 j a k s o

Valtiottomiin ja muiden kuin sopimuspuolten aluksiin sovellettavat erityistoimenpiteet**▼ M2****▼ M1***21 a artikla***Kalastuksen valvonta**

Edellä 18 artiklaa sovelletaan tarvittavin muutoksin.

▼ M2▼ B

III LUKU

ALUEELLA 3 SOVELLETTAVAT VALVONTA- JA
TARKASTUSTOIMENPITEET

22 artikla

Yleissäännös

Kunkin jäsenvaltion on toteutettava tarvittavat toimenpiteet, jotta sen lipun alla purjehtivat alukset noudattavat osaksi yhteisön lainsäädäntöä saatettuja IATTC:n toimenpiteitä sekä kansainvälistä delfiinien suoje-
luohjelmaa koskevan sopimuksen soveltuvia määräyksiä.

IV LUKU

LOPPUSÄÄNNÖKSET

23 artikla

Edellä 4 artiklan 2 kohdan, 5 artiklan 3 kohdan, 6 artiklan 2 kohdan, 8 artiklan 6 kohdan ja 9 artiklan 2 kohdan täytäntöönpanemiseksi tar-
vittavista toimenpiteistä päätetään 24 artiklan 2 kohdassa säädettyä hal-
lintomenettelyä noudattaen.

24 artikla

1. Komissiota avustaa neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3760/92 17 ar-
tiklalla perustettu komitea.
2. Jos tähän kohtaan viitataan, sovelletaan päätöksen 1999/468/EY 4
ja 7 artiklassa säädettyä menettelyä.
Päätöksen 1999/468/EY 4 artiklan 3 kohdassa tarkoitettu määräaika
vahvistetaan kolmeksi kuukaudeksi.
3. Komitea vahvistaa työjärjestyksensä.

25 artikla

1. Kumotaan asetus (EY) N:o 1351/1999.
2. Kumotaan asetuksen (EY) N:o 2742/1999 22 artiklan 1 kohta.
3. Viittauksia kumottuun asetukseen (EY) N:o 1351/1999 pidetään
viittauksina tähän asetukseen ja ne luetaan liitteessä III olevan vastaa-
vuustaulukon mukaisesti.

26 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kahdentenakymmenentenä päivänä sen jäl-
keen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaise-
naan kaikissa jäsenvaltioissa.



LIITE I

TÄSSÄ ASETUKSESSA TARKOITETTujen LAJIEN LUETTELO

- Valkotonnikala: *Thunnus alalunga*
- Tonnikala: *Thunnus thynnus*
- Isosilmätonnikala: *Thunnus obesus*
- Boniitti: *Katsuwonus pelamis*
- Sarda: *Sarda sarda*
- Keltaevätonnikala: *Thunnus albacares*
- Mustaevätonnikala: *Thunnus atlanticus*
- Tunniinat: *Euthynnus* spp.
- Eteläntonnikala: *Thunnus maccoyii*
- Auksidit: *Auxis* spp.
- Merilahnat: *Bramidae*
- Marliinit: *Tetrapturus* spp.; *Makaira* spp.
- Purjekalat: *Istiophorus* spp.
- Miekkakala: *Xiphias gladius*
- Makrillihauet: *Scomberesox* spp.; *Cololabis* spp.
- Dolfiini; pikkudolfiini: *Coryphaena hippurus*; *Coryphaena equiselis*
- Hait: *Hexanchus griseus*; *Cetorhinus maximus*; *Alopiidae*; *Rhincodon typus*; *Carcharhinidae*; *Sphyrnidae*; *Isuridae*; *Lamnidae*
- Valaat (valaat ja pyöriäiset): *Physeteridae*; *Belaenopteridae*; *Balenidae*; *Eschrichtiidae*; *Monodontidae*; *Ziphiidae*; *Delphinidae*.

▼ M1

LIITE I a

ICCAT in ilmoitus altaaseen panemisesta

Aluksen nimi	Lippuvaltio	Rekisteröinti-numero	Pyynti-päivä	Pyynti-paikka	Altaaseen-panemis-päivä	Altaaseen pantujen kalojen määrä (kg)	Altaaseen pantujen kalojen lukumäärä	Lihotuslaitos*

* Lihotuslaitos, jolla on lupa suorittaa ICCAT-yleissopimusalueella pyydetyn tonnikalan lihotusta.



LIITE II

LUETTELO ICCAT:LLE ILMOITETTAVISTA LAJEISTA

Latinalainen / tieteellinen nimi	Suomenkielinen nimi
<i>Thunnus thynnus</i>	Tonnikala
<i>Thunnus maccoyii</i>	Eteläntonnikala
<i>Thunnus albacares</i>	Keltaevätonnikala
<i>Thunnus alalunga</i>	Valkotonnikala
<i>Thunnus obesus</i>	Isosilmätonnikala
<i>Thunnus atlanticus</i>	Mustaevätonnikala
<i>Euthynnus alletteratus</i>	Tunniina
<i>Katsuwonus pelamis</i>	Boniitti
<i>Sarda sarda</i>	Sarda
<i>Auxis thazard</i>	Auksidi
<i>Orcynopsis unicolor</i>	Juovaton sarda
<i>Acanthocybium solandri</i>	Raitamakrilli
<i>Scomberomorus maculatus</i>	Pilkkumakrilli
<i>Scomberomorus cavalla</i>	Kuningasmakrilli
<i>Istiophorus albicans</i>	Atlantinpurjekala
<i>Makaira indica</i>	Mustamarliini
<i>Makaira nigricans</i>	Purjemarliini
<i>Tetrapturus albidus</i>	Valkomarliini
<i>Xiphias gladius</i>	Miekkakala
<i>Tetrapturus pfluegeri</i>	Pitkäkuonomarliini
<i>Scomberomorus tritor</i>	Kuningasmakrilli
<i>Scomberomorus regalis</i>	Keromakrilli
<i>Auxis rochei</i>	Auksidi
<i>Scomberomorus brasiliensis</i>	Kuningasmakrilli

▼B*LIITE III***VASTAAVUUSTAULUKKO**

Asetus (EY) N:o 1351/1999	Tämä asetus
1, 2 ja 3 artikla	8 artikla
4 artikla	18 artikla
5 artikla	17 artikla

▼ **M1***LIITE IV***MALLI**

VUOTUINEN ILMOITUS SUURTEN PITKÄSIIMA-ALUSTEN ICCATIN HOITOVAATIMUSTEN SOVELTAMISESTA

a) Toimenpiteet kalastuspaikoilla

	Aluksella tieteellisiä tarkkailijoita	Alusten satelliittiseurantajärjestelmä	Saaliiden päivittäinen tai säännöllinen ilmoittaminen	Saapumis-/lähtöilmoitukset
KYLLÄ/EI				
Huomautus:	%	% tai alusten lukumäärä	Menetelmä	Menetelmä

b) Toimenpiteet jälleenlaivausten yhteydessä (kalastuspaikalla tai purkusatamassa)

	Jälleenlaivausilmoitus	Tarkastus satamassa	Tilastointiohjelma
KYLLÄ/EI			
Huomautus:	Menetelmä	Menetelmä	

c) Toimenpiteet purkusatamissa

	Tarkastus aluksesta purkamisen yhteydessä	Purkamisilmoitus	Yhteistyö muiden osapuolten kanssa
KYLLÄ/EI			
Huomautus:	Menetelmä	Menetelmä	

▼ **M1***LIITE V***Saalis- ja pyyntiponnistustiedot**

Pintakalastus: saalistiedot nimellispainona ja pyyntiponnistustiedot kalastuspäivinä (kurenuotta, vapapyydykset, trootit ja ajo verkot) on toimitettava IOTC:lle vähintään 1^o:n tarkkuudella mitatuilla tilastoruuduilla kerran kuukaudessa. Kurenuottakalastusta koskevat tiedot on esitettävä kalaparvityypin mukaisesti. Tiedot on mieluiten muunnettava pyydyskohtaisiksi kansallisiksi kuukausisaaliiksi. IOTC:lle on toimitettava säännöllisesti kalastuspäiväkirjojen tietoja vastaavat muuntokertoimet.

Pitkäsiimakalastus: pitkäsiimakalastuksen saalis- ja pyyntiponnistustiedot on toimitettava IOTC:lle lukumääränä ja painona 5^o:n tarkkuudella mitatuilla tilastoruuduilla kuukausittain ja pyyntiponnistus on ilmoitettava koukkujen lukumääränä. Tiedot on mieluiten muunnettava maan kuukausittaisiksi kokonaissaaliiksi. IOTC:lle on toimitettava säännöllisesti kalastuspäiväkirjojen tietoja vastaavat muuntokertoimet.

Pienimuotoinen kalastus, puoliteollinen kalastus ja urheilukalastus: saalis-, pyyntiponnistus- ja kokotiedot on myös toimitettava IOTC:lle kuukausittain näiden tietojen keruun ja käsittelyn suhteen sopivimpien maantieteellisten sijaintien perusteella.

Kalojen kokoa koskevat tiedot

Koska kokoa koskevat tiedot ovat avainasemassa arvioitaessa useimpien tonnikalalajien kantoja, nämä tiedot ja erityisesti tiedot siitä, kuinka paljon kaloja on kaiken kaikkiaan mitattu, on toimitettava säännöllisesti 5^o:n tarkkuudella mitatuilla tilastoruuduilla kuukausittain sekä pyydysten ja hyödyntämistavan mukaan (esimerkiksi kurenuottaa käyttävien alusten osalta kalastaminen keinotekoisilla hylyillä tai vapaiden parvien kalastaminen). Tämä koskee kaikkia kalastustapoja ja kaikkia lajeja, jotka ovat IOTC:n kannalta merkityksellisiä. Kalojen kokoa koskevat otantaohjelmat on mieluiten toteutettava tiukan järjestelmällisen ja hyvin kuvatun satunnaisotantasuunnitelman mukaisesti. Tämä on välttämätöntä väärinymmärrysten tietojen saamiseksi pyydettyjen kalojen koosta. Otoksen vaadittu tarkka koko saattaa vaihdella lajin mukaan (eri parametrien perusteella), mutta tiedonkeruuta ja tilastoja käsittelevän pysyvän työryhmän tehtävänä on määrittellä tarkasti otoksen suuruus. IOTC:lle olisi pystyttävä toimittamaan yksityiskohtaisemmat tiedot, esimerkiksi kalojen otoskohtainen koko, jos työryhmä katsoo sen tarpeelliseksi. Tietoja käsitellään luottamuksellisina.

Tonnikalojen pyynti kelluvien esineiden avulla, myös kalojen yhteenkokoamisessa käytetyt välineet

Jotta IOTC pystyisi paremmin ymmärtämään sen toimivalta-alueella kalastusta harjoittavien laivueiden pyyntiponnistuksen rakenteellista kehitystä, lisätietojen saaminen on välttämätöntä. Koska apualukset ja kalojen kokoamisessa käytetyt välineet kuuluvat erottamattomana osana kurenuottakalastukseen, IOTC:lle on toimitettava säännöllisesti seuraavat tiedot:

Apualusten määrä ja näiden alusten ominaisuudet: i) asianomaisten maiden lipun alla kalastavat alukset, ii) näiden maiden lipun alla kalastusta harjoittavia nuottaa käyttäviä aluksia avustavat alukset, tai iii) alukset, jotka saavat harjoittaa kalastusta asianomaisten maiden yksinomaisella talousalueella ja jotka ovat toimineet IOTC:n toimivalta-alueella.

▼ M1

Apualusten toiminnan taso: myös merellä vietetyt päivät 1^o:n tarkkuudella mitatuilla tilastoruuduilla kuukaudessa.

Lisäksi sopimuspuolten ja yhteistyössä toimivien muiden osapuolten on tehtävä parhaansa toimittaakseen tiedot kalojen yhteenkokoamisessa käytettyjen välineiden kokonaismäärästä ja näiden välineiden tyypistä: välineet, joita laivue on käyttänyt, 5^o:n tarkkuudella mitatuilla tilastoruuduilla kuukaudessa.

Täsmällisyys tietojen toimittamisessa IOTC:lle

Jotta kantoja voidaan seurata ja tietoja analysoida, IOTC:n on ehdottomasti saatava tiedot ajoissa. Tämän vuoksi suositellaan seuraavien yleisten sääntöjen pakollista soveltamista:

Pinta-alusten ja rannikolla toimivien alusten (myös apualusten) on toimitettava tiedot mahdollisimman varhain, mutta vuosittain viimeistään ennen 30 päivää kesäkuuta edellisen vuoden osalta.

Avomerellä kalastavien pitkäsiima-alusten on toimitettava alustavat tiedot mahdollisimman varhain, mutta vuosittain viimeistään ennen 30 päivää kesäkuuta edellisen vuoden osalta. Niiden on toimitettava harjoittamaansa kalastusta koskevat lopulliset arviot vuosittain ennen 30 päivää joulukuuta edellisen vuoden osalta.

Tietojen toimittamisen nykyisiä määräaikoja saatetaan tiukentaa myöhemmin, sillä tiedonsiirtokeinot ja tietojenkäsittelyjärjestelmät nopeutuvat koko ajan ja tietojen siirtoon kuluu näin ollen vähemmän aikaa.